



Βρυξέλλες, 8 Δεκεμβρίου 2023
(OR. en)

10783/12
DCL 1

NZ 3
ASIE 59
COASI 91
WTO 212
OC 288

ΑΠΟΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΜΟΣ

του εγγράφου: ST 10783/12 RESTREINT UE/EU RESTRICTED

Με ημερομηνία: 7 Ιουνίου 2012

νέος
χαρακτηρισμός: Έγγραφο προσβάσιμο στο κοινό

Θέμα: Σχέσεις με τη Νέα Ζηλανδία
– Εξουσιοδότηση για την έναρξη διαπραγματεύσεων για συμφωνία πλαίσιο μεταξύ της ΕΕ και των κρατών μελών της και της Νέας Ζηλανδίας

ΚΟΙΝΕΣ ΚΑΤΕΥΘΥΝΤΗΡΙΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ

Προθεσμία διαβουλεύσεων με την Κροατία: 18.06.2012

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες η αποχαρακτηρισμένη έκδοση του προαναφερόμενου εγγράφου.

Το κείμενο του παρόντος εγγράφου είναι ίδιο με αυτό της προηγούμενης έκδοσης.



ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Βρυξέλλες, 7 Ιουνίου 2012 (19.06)
(OR. en)

10783/12

RESTREINT UE/EU RESTRICTED

NZ 3
ASIE 59
COASI 91
WTO 212
OC 288

ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»

της : Ομάδα «Ασία-Ωκεανία»
προς : την ΕΜΑ/ το Συμβούλιο και τους αντιπροσώπους των κυβερνήσεων των κρατών μελών που συνέρχονται στο πλαίσιο του Συμβουλίου

αριθ. πρότ. Επιτρ.: 8519/12 - RESTREINT UE

αριθ. προηγ. εγγρ.: 10432/12 - RESTREINT UE

Θέμα : Σχέσεις με τη Νέα Ζηλανδία
- Εξουσιοδότηση για την έναρξη διαπραγματεύσεων για συμφωνία πλαίσιο μεταξύ της ΕΕ και των κρατών μελών της και της Νέας Ζηλανδίας

ΚΟΙΝΕΣ ΚΑΤΕΥΘΥΝΤΗΡΙΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ

Προθεσμία διαβουλεύσεων με την Κροατία: 18.06.2012

1. Στις 2 Απριλίου 2012, η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο σύσταση εξουσιοδότηση της έναρξης διαπραγματεύσεων για τη σύναψη συμφωνίας πλαισίου μεταξύ ΕΕ και Νέας Ζηλανδίας (έγγρ. 8519/12 RESTREINT UE).

2. Η Ομάδα «Ασία-Ωκεανία» συζήτησε τη σύσταση στις 25 Απριλίου και 25 Μαΐου 2012. Στις 5 Ιουνίου 2012, η Ομάδα συμφώνησε με σιωπηρή διαδικασία δέσμη που υπέβαλε ο πρόεδρος της¹ η οποία συνίσταται σε αναθεωρημένο σχέδιο διαπραγματευτικών οδηγιών, σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου, σχέδιο απόφασης των αντιπροσώπων των κυβερνήσεων των κρατών μελών συνελθόντων στο πλαίσιο του Συμβουλίου και σχέδιο κοινής δήλωσης του Συμβουλίου και της Επιτροπής. Η δέσμη κειμένων αναπαρήγαγε ακριβώς όσα είχε προηγουμένως καθορίσει το Συμβούλιο σχετικά με τη φύση της συμφωνίας.
3. Βάσει των ανωτέρω, η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων καλείται:
- να επιβεβαιώσει τη συμφωνία στην οποία κατέληξε η Ομάδα «Ασία-Ωκεανία» για τη δέσμη,
 - να προτείνει στο Συμβούλιο:
 - α) να εκδώσει την απόφαση του Συμβουλίου με την οποία εξουσιοδοτούνται η Επιτροπή και η Ύπατη Εκπρόσωπος να διαπραγματευθούν, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, τις διατάξεις συμφωνίας πλαισίου μεταξύ της ΕΕ και των κρατών μελών της και της Νέας Ζηλανδίας οι οποίες εμπίπτουν στην αρμοδιότητα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ως έχει στο έγγραφο 10812/12 μετά την οριστική διατύπωση από τους Γλωσσομαθείς Νομικούς,
 - β) να εγκρίνει τις διαπραγματευτικές οδηγίες, ως έχουν στο Παράρτημα Ι του παρόντος σημειώματος,
 - γ) να καταχωρίσει στα πρακτικά του τη δήλωση του Παραρτήματος ΙΙ του παρόντος σημειώματος.

¹ Έγγρ. 10432/12 RESTREINT UE

4. Οι αντιπρόσωποι των κυβερνήσεων των κρατών μελών που συνέρχονται στο πλαίσιο του Συμβουλίου καλούνται να εγκρίνουν την απόφαση του Συμβουλίου με την οποία εξουσιοδοτείται η Επιτροπή να διαπραγματευθεί, εξ ονόματος των κρατών μελών, τις διατάξεις συμφωνίας πλαισίου μεταξύ της ΕΕ και των κρατών μελών της και της Νέας Ζηλανδίας οι οποίες εμπίπτουν στην αρμοδιότητα των κρατών μελών, ως έχει στο έγγραφο 10814/12 μετά την οριστική διατύπωση από τους Γλωσσομαθείς Νομικούς.

DECLASSIFIED

**Οδηγίες για τη διαπραγμάτευση συμφωνίας πλαισίου
μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Νέας Ζηλανδίας**

A. ΦΥΣΗ ΤΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ

Η Ευρωπαϊκή Ένωση και η Νέα Ζηλανδία διατηρούν μακρά σχέση συνεργασίας που αναπτύχθηκε στο πλαίσιο της κοινής δήλωσης του 1999 για τις σχέσεις μεταξύ τους. Το 2007, η ΕΕ και η Νέα Ζηλανδία υιοθέτησαν μη δεσμευτική κοινή δήλωση για τις μεταξύ τους σχέσεις και συνεργασία, διαμορφώνοντας τις σχέσεις τους για την ακόλουθη πενταετία.

Μετά τη Λισαβόνα, και σύμφωνα με τη δέσμευση για επανεξέταση της κοινής δήλωσης το 2012, έχει καταστεί επιθυμητή η επικαιροποίηση των σχέσεων ΕΕ-Νέας Ζηλανδίας. Η Νέα Ζηλανδία, από την πλευρά της, έχει καταστήσει σαφές το ενδιαφέρον της να εγκαινιάσει νομικά δεσμευτικές σχέσεις με την ΕΕ. Προτείνεται η διαπραγμάτευση συμφωνίας πλαισίου που θα διέπει τις σχέσεις μεταξύ της ΕΕ και της Νέας Ζηλανδίας.

Όσον αφορά το πεδίο εφαρμογής της, η προτεινόμενη συμφωνία θα πρέπει να έχει ως σημείο αφετηρίας τους τομείς που περιλαμβάνονται στην κοινή δήλωση, και συγκεκριμένα την παγκόσμια και περιφερειακή ασφάλεια, την αντιτρομοκρατική δράση και τα ανθρώπινα δικαιώματα, την κυκλοφορία των προσώπων, την αναπτυξιακή συνεργασία, την οικονομική και εμπορική συνεργασία, τις επιστήμες, την τεχνολογία και την καινοτομία, την εκπαίδευση και τις επαγγελματικές ανταλλαγές, το περιβάλλον και την κλιματική αλλαγή, την αλιεία, τις μεταφορές, τις διαπροσωπικές επαφές και δραστηριότητες προβολής. Θα μπορούσε επίσης να συμπεριλάβει και άλλα θέματα κοινού ενδιαφέροντος.

Τα θέματα της ελευθέρωσης των δασμών, των γεωργικών επιδοτήσεων και της προτιμησιακής πρόσβασης στην αγορά δεν εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της προτεινόμενης συμφωνίας πλαισίου.

Οι κοινές αξίες πρέπει να εκφράζονται συγκεκριμένα μέσω δεσμευτικών πολιτικών ρητρών που αποτελούν βασική συνιστώσα ανάλογων συμφωνιών με τις χώρες-εταίρους. Επομένως, η ΕΕ και η Νέα Ζηλανδία θα πρέπει να προβλέψουν δεσμεύσεις σε τομείς όπως τα ανθρώπινα δικαιώματα, τη μη διάδοση όπλων μαζικής καταστροφής και την καταπολέμηση της τρομοκρατίας, σε πλήρη συμφωνία με τις τυποποιημένες ρήτρες ανάλογων συμφωνιών, προσαρμόζοντας αυτές, αν παραστεί ανάγκη, στην περίπτωση της Νέας Ζηλανδίας.

Η προτεινόμενη συμφωνία πλαίσιο ΕΕ-Νέας Ζηλανδίας θα επικαιροποιήσει και θα αντικαταστήσει την κοινή δήλωση για τις σχέσεις και τη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της Νέας Ζηλανδίας που εγκρίθηκε το 2007, και θα δημιουργήσει ένα συνεκτικό και νομικά δεσμευτικό γενικό πλαίσιο για τις σχέσεις της ΕΕ με τη Νέα Ζηλανδία. Όλες οι επιμέρους τομεακές συμφωνίες θα εξακολουθήσουν να ισχύουν.

Πρέπει να υπάρχει σαφής νομική και θεσμική σχέση μεταξύ της συμφωνίας πλαισίου αφενός και των υφιστάμενων και μελλοντικών τομεακών συμφωνιών αφετέρου. Το πλαίσιο για τη διαχείριση των συμφωνιών θα πρέπει να είναι συνεκτικό.

Οι νέες και οι επικαιροποιημένες διατάξεις θα πρέπει, κατά περίπτωση, να βασίζονται σε διατάξεις που περιλαμβάνονται σε άλλες ομοειδείς πρόσφατες συμφωνίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, οι οποίες θα προσαρμοστούν αναλόγως στην περίπτωση της Νέας Ζηλανδίας.

Η ειδική θέση του ΗΒ, της Ιρλανδίας και της Δανίας ως προς το Μέρος III, Τίτλος V της ΣΛΕΕ διασφαλίζεται πλήρως.

Το αντικείμενο των διαπραγματευτικών οδηγιών περιλαμβάνει τομείς της αρμοδιότητας της Ένωσης και τομείς της αρμοδιότητας των κρατών μελών.

Η διάρθρωση και η νομική βάση της συμφωνίας θα καθορισθούν με βάση την έκβαση των διαπραγματεύσεων.

B. ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝΟ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΤΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ**Προοίμιο**

Το προοίμιο της προτεινόμενης συμφωνίας πλαισίου θα πρέπει να περιλαμβάνει μνεία των ακόλουθων θεμάτων:

- κοινές αξίες και δεσμεύσεις
- ενίσχυση του διμερούς διαλόγου και της συνεργασίας
- βελτίωση του συντονισμού των περιφερειακών και πολυμερών σχέσεων
- ανάπτυξη κοινών προσεγγίσεων στις παγκόσμιες προκλήσεις.

Το προοίμιο θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει μνεία των κοινών πολιτικών στόχων και των διεθνών δεσμεύσεων των μερών.

Βάση συνεργασίας

Η παρούσα συμφωνία βασίζεται σε κοινές αξίες και δεσμεύσεις, οι οποίες θα πρέπει να εκφράζονται στις πέντε δεσμευτικές πολιτικές ρήτρες που διέπουν τις συνολικές σχέσεις μεταξύ της ΕΕ και των τρίτων χωρών:

- ανθρώπινα δικαιώματα, δημοκρατία και κράτος δικαίου
- μη διάδοση των όπλων μαζικής καταστροφής
- καταπολέμηση της τρομοκρατίας
- ποινική δίωξη όλων όσων κατηγορούνται για τα σοβαρότατα εγκλήματα που απασχολούν τη διεθνή κοινότητα
- φορητά όπλα και ελαφρύς οπλισμός.

Θα πρέπει να περιληφθεί διάταξη η οποία να ορίζει ότι ο σεβασμός των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, η δημοκρατία και το κράτος δικαίου καθοδηγούν την εσωτερική και εξωτερική πολιτική των μερών. Η ρήτρα για τα ανθρώπινα δικαιώματα ορίζεται ως ουσιώδες στοιχείο της συμφωνίας. Η πρώτη παράγραφος της ρήτρας για τη μη διάδοση των όπλων μαζικής καταστροφής συνιστά επίσης ουσιώδες στοιχείο.

Σκοποί της συνεργασίας

Προτείνεται να χρησιμοποιηθεί η τρέχουσα κοινή δήλωση του 2007 ως αφετηρία για τον καθορισμό του πεδίου εφαρμογής και των στόχων της μελλοντικής συνεργασίας. Θα πρέπει να περιλαμβάνονται οι ακόλουθοι στόχοι, οι οποίοι, αν κριθεί αναγκαίο, μπορούν να προσαρμοστούν και να επεκταθούν:

- ενίσχυση του διαλόγου και της συνεργασίας για να στηρίξουμε και να προαγάγουμε τις κοινές μας αξίες, ιδίως με τον στενότερο συντονισμό σε όλα τα συναφή περιφερειακά και διεθνή φόρουμ και οργανισμούς για την προώθηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των δημοκρατικών αξιών παγκοσμίως·
- ενίσχυση της συνεργασίας όσον αφορά την προσέγγισή μας έναντι των παγκόσμιων αλλαγών σύμφωνα με τους κοινούς μας στόχους, κυρίως με την προώθηση πολυμερών λύσεων σε κοινά προβλήματα. Στα ζητήματα που θα μας απασχολήσουν θα πρέπει να περιλαμβάνονται η ειρήνη και η ασφάλεια, η μη διάδοση των όπλων μαζικής καταστροφής, η τρομοκρατία και το διακρατικό έγκλημα, η καθολική ισχύς του Καταστατικού της Ρώμης για την ίδρυση του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου, η διαχείριση κρίσεων και το περιβάλλον·
- εμπάθυνση της διμερούς συνεργασίας σε οικονομικά και εμπορικά θέματα και στους τομείς της δικαιοσύνης, της ελευθερίας και της ασφάλειας (συμπεριλαμβανομένης της μετανάστευσης), της έρευνας και καινοτομίας, της εκπαίδευσης και των επαφών μεταξύ των λαών, καθώς και σε άλλους τομείς κοινού ενδιαφέροντος·
- αμοιβαία προβολή της Ένωσης και της Νέας Ζηλανδίας στις αντίστοιχες περιοχές τους.

Διάλογος και συνεργασίας σε θέματα πολιτικής και ασφάλειας

Η ΕΕ και η Νέα Ζηλανδία θα πρέπει να επιβεβαιώσουν τις κοινές τους αξίες και να αναπτύξουν κοινή προσέγγιση για την αντιμετώπιση των παγκόσμιων προκλήσεων.

Η ΕΕ και η Νέα Ζηλανδία δεν θα πρέπει να επαφίενται μόνο στη διμερή συνεργασία, αλλά θα πρέπει επίσης να επιδιώκουν τον συντονισμό των θέσεων τους στα συναφή περιφερειακά και πολυμερή φόρουμ.

Θα πρέπει να περιληφθεί διάταξη που να αναφέρεται στον πολιτικό διάλογο μεταξύ ΕΕ και της Νέας Ζηλανδίας.

Συνεργασία σε οικονομικά και εμπορικά θέματα

Διάλογος οικονομικής πολιτικής

Θα πρέπει να περιληφθούν διατάξεις σχετικά με την ανταλλαγή εμπειριών στον τομέα των μακροοικονομικών πολιτικών και τάσεων.

Θέματα εμπορίου και επενδύσεων

Οι διατάξεις της συμφωνίας πλαισίου που αφορούν το εμπόριο θα πρέπει να επιβεβαιώσουν την κοινή δέσμευση στο πολυμερές εμπορικό σύστημα και να επιδιώξουν τη δημιουργία περιβάλλοντος που θα ευνοεί περισσότερο το διμερές εμπόριο και τις διμερείς επενδύσεις μεταξύ της ΕΕ και της Νέας Ζηλανδίας. Εν προκειμένω, η Επιτροπή θα επιδιώξει να ενθαρρύνει την ενισχυμένη συνεργασία σε τομείς ειδικού ενδιαφέροντος για την ΕΕ, όπως δικαιώματα διανοητικής ιδιοκτησίας (συμπεριλαμβανομένων των γεωγραφικών ενδείξεων), δημόσιες συμβάσεις και υγειονομικά και φυτοϋγειονομικά μέτρα. Τα θέματα της ελευθέρωσης των δασμών, των γεωργικών επιδοτήσεων και της προτιμησιακής πρόσβασης στην αγορά δεν εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της προτεινόμενης συμφωνίας πλαισίου.

Συνεργασία στον τομέα της δικαιοσύνης, της ελευθερίας και της ασφάλειας

Η συμφωνία θα πρέπει να περιλαμβάνει διατάξεις στους ακόλουθους τομείς:

Ασφάλεια. Πρόληψη και καταπολέμηση του διακρατικού οργανωμένου εγκλήματος, του ηλεκτρονικού εγκλήματος, άλλων παράνομων δραστηριοτήτων και της τρομοκρατίας, καθώς και επικύρωση διεθνών αντιτρομοκρατικών πράξεων και συνεργασία για την επιβολή του νόμου.

Μετανάστευση, άσυλο, θεωρήσεις εισόδου και θέματα συνόρων. Μετανάστευση (νόμιμη και παράνομη), άσυλο, ένταξη, θεωρήσεις εισόδου, θέματα συνόρων και ασφάλεια των εγγράφων (λαμβανομένης υπόψη της τυποποιημένης ρήτρας για τη μετανάστευση).

Παράνομα ναρκωτικά. Συνεργασία στον τομέα των παράνομων ναρκωτικών με σκοπό τη μείωση της ζήτησης και της προσφοράς τους.

Νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και χρηματοδότηση της τρομοκρατίας. Πρόληψη της χρήσης των χρηματοπιστωτικών συστημάτων για τη νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και για τη χρηματοδότηση της τρομοκρατίας.

Δικαστική συνεργασία. Περαιτέρω ανάπτυξη της δικαστικής συνεργασίας.

Προστασία των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα. Διασφάλιση των κατάλληλων προτύπων για την προστασία της ιδιωτικής ζωής και των δεδομένων στο πλαίσιο των ανταλλαγών δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα.

Διπλωματική και προξενική προστασία. Διευκρίνιση ότι οι προξενικές και διπλωματικές αρχές κάθε κράτους μέλους μπορούν να παρέχουν προστασία στους υπηκόους κάθε άλλου κράτους μέλους σύμφωνα με τα άρθρα 20 και 23 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης..

Συνεργασία στον τομέα της παγκόσμιας ανάπτυξης

Η συμφωνία θα πρέπει να περιλαμβάνει διατάξεις στους ακόλουθους τομείς:

κοινή δέσμευση για την εξάλειψη της φτώχειας και τη συνεργασία με σκοπό την εκπλήρωση της διεθνούς δέσμευσης για την αποτελεσματικότητα της βοήθειας και της ανάπτυξης.

Ενίσχυση της συνεργασίας σε περιφερειακά και διεθνή φόρουμ, με στόχο την ενίσχυση της επιτόπιας αποτελεσματικότητας της βοήθειας και της ανάπτυξης.

Συνεργασία στον τομέα της αειφόρου ανάπτυξης και σε διάφορους άλλους τομείς

Η συμφωνία θα πρέπει, κατά περίπτωση, να παραπέμπει και να επιδιώκει να συμπεριλάβει και να επεκτείνει και άλλους τομείς συνεργασίας, μεταξύ των οποίων οι ακόλουθοι:

- περιβάλλον
- κλιματική αλλαγή
- πολιτική προστασία
- ενέργεια
- μεταφορές
- χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
- τελωνεία

DECLASSIFIED

- φορολογία (απηχώντας τη συμφωνημένη θέση της ΕΕ για την προαγωγή της προσχώρησης στις αρχές της χρηστής διακυβέρνησης στον τομέα της φορολογίας)
- χρηματοδοτική συνεργασία, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων για την καταπολέμηση της απάτης
- γεωργία, αγροτική ανάπτυξη και δασοκομία
- ναυτιλιακές υποθέσεις και αλιεία
- απασχόληση, αξιοπρεπής εργασία και κοινωνικές υποθέσεις
- εκπαίδευση και κατάρτιση
- συνεργασία της κοινωνίας των πολιτών
- πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας και μέσα επικοινωνίας
- έρευνα και καινοτομία
- κοινωνία της πληροφορίας

Αν, στην πορεία των διαπραγματεύσεων, προσδιοριστούν τομείς στους οποίους θα μπορούσε να υπάρξει περαιτέρω συνεργασία, οι τομείς αυτοί μπορούν να καλυφθούν με τη χρήση κατάλληλης και προσαρμοσμένης γλώσσας.

Θεσμικό πλαίσιο και τελικές διατάξεις

Η συμφωνία πλαίσιο θα επικαιροποιήσει και θα αντικαταστήσει την κοινή δήλωση. Θα δημιουργήσει ένα συνεκτικό και νομικά δεσμευτικό συνολικό πλαίσιο για τις σχέσεις της ΕΕ με τη Νέα Ζηλανδία. Οι επιμέρους τομεακές συμφωνίες θα εξακολουθήσουν να ισχύουν.

Πρέπει να υπάρχει σαφής νομική και θεσμική σχέση μεταξύ της συμφωνίας πλαισίου αφενός και των υφιστάμενων και ενδεχόμενων μελλοντικών τομεακών συμφωνιών αφετέρου.

Οι διατάξεις που αφορούν τον ρόλο και τη λειτουργία της μεικτής επιτροπής θα πρέπει να εγγυώνται πλήρη συμπληρωματικότητα με τις δομές και τις διαδικασίες που θεσπίζονται στο πλαίσιο των τομεακών συμφωνιών, ώστε να διασφαλίζεται ένα συνεκτικό και αποτελεσματικό θεσμικό πλαίσιο.

Οι διατάξεις της συμφωνίας πλαισίου που αφορούν τη μη εκπλήρωση και την επίλυση των διαφορών θα πρέπει να συνάδουν με τις διατάξεις άλλων πρόσφατων διεθνών συμφωνιών της ΕΕ.

Θα πρέπει να περιλαμβάνεται διάταξη που να ορίζει ότι κανένα σημείο του κειμένου της συμφωνίας πλαισίου δεν θίγει τους εθνικούς νόμους και κανονισμούς που αφορούν τη δημόσια πρόσβαση σε επίσημα έγγραφα ούτε τους αντίστοιχους νόμους και κανονισμούς της ΕΕ.

DECLASSIFIED

Σχέδιο κοινής δήλωσης του Συμβουλίου και της Επιτροπής προς καταχώριση στα πρακτικά του Συμβουλίου

«Όσον αφορά τις διαπραγματευτικές οδηγίες για συμφωνία πλαίσιο μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της και της Νέας Ζηλανδίας, οι οποίες έχουν ως αφετηρία την παραδοχή ότι η πιθανή έκβαση των διαπραγματεύσεων θα είναι μια μικτή συμφωνία, το Συμβούλιο και η Επιτροπή επιβεβαιώνουν ότι η τελική νομική φύση της συμφωνίας θα καθορισθεί μετά το πέρας των διαπραγματεύσεων με βάση ανάλυση του επακριβούς πεδίου κάλυψης κάθε διάταξης».

DECLASSIFIED